



BÜRGERMEISTERAMT

Simonswald



27.08.2021, Nr. 17/2021

AMTLICHES MITTEILUNGSBLATT DER GEMEINDE SIMONSWALD

Herausgeber: Gemeindeverwaltung Simonswald, Talstrasse 12, 79263 Simonswald

Verantwortlich für den amtlichen Teil: Bürgermeister Stephan Schonefeld

Telefon 07683/9101-0, Telefax 07683/9101-13, Email: gemeinde@simonswald.de

Internet: www.simonswald.de

Öffnungszeiten

Montag bis Freitag	08:00 – 12:00 Uhr
Donnerstag	15:00 – 18:00 Uhr

Selbstverständlich sind nach Absprache auch Termine außerhalb dieser Öffnungszeiten möglich.

Telefonisch sind wir zu erreichen

Montag – Mittwoch	08:00 – 12:00 Uhr	14:00 – 15:30 Uhr
Donnerstag	08:00 – 12:00 Uhr	14:00 – 18:00 Uhr
Freitag	08:00 – 12:00 Uhr	

Sitzungstermine

Öffentliche Sitzung des Technischen Ausschusses

Mittwoch, 08.09.2021, 19:00 Uhr

im Kulturhaus, Am Säglplatz 1. Die Tagesordnung wird an beiden Rathäusern angeschlagen und ist auch im Internet unter www.simonswald.de zu finden. **Beachten Sie bitte den aktuellen Aushang sowie Hinweise auf der Homepage – Es können sich mit Einladung des Gemeinderates kurzfristig Änderungen ergeben.** Die Niederschrift über die Sitzung wird zirka 3 Wochen nach der Sitzung ebenfalls im Internet eingestellt. Wir bitten um Verständnis, dass es gelegentlich auch mal später sein könnte. Die Sitzung ist öffentlich. Interessierte Bürgerinnen und Bürger sind herzlich dazu eingeladen. Zutritt nur mit medizinischem Mund-Nasenschutz (sog. OP-Masken oder auch Masken der Standards KN95/N95 oder FFP2).

Nächste Ausgabe des Amtlichen

Mitteilungsblattes Freitag, 10.09.2021

Anzeigenannahmeschluss:

Montag, 06.09.2021, 12:00 Uhr

Rathauswegweiser

Erdgeschoss	Zi.	Tel. 9101-(Durchwahl)
Ramona Klank	01	-23 Gemeindekasse, Kindergarten- und Schulverwaltung klank@simonswald.de
N.N.	01	-24 Ordnungsamt
Franziska Schätzle	02	-20 Standesamt, Rentenangelegenheiten, Beglaubigungen schaetzle@simonswald.de
Sabine Glockner	03	-22 Hauptamt, Bauverwaltung, Personalamt glockner@simonswald.de
Katharina Weis	04	-21 Bürgerbüro, Gewerbeamt k.weis@simonswald.de
1. Obergeschoss		
Manuela Lissek	10	-10 Sekretariat Bürgermeister, Verbrauchsabrechnung, Amtliches Mitteilungsblatt lissek@simonswald.de
Stephan Schonefeld	11	-10 Bürgermeister schonefeld@simonswald.de
Dachgeschoss		
Michael Disch	20	-30 Steueramt, Friedhofsverwaltung disch@simonswald.de
Marco Fehrenbach	20	-32 Liegenschaftsverwaltung fehrenbach@simonswald.de
Tobias Scherzinger	21	-31 Rechnungsamt scherzinger@simonswald.de
Kevin Dufner	21	-33 Rechnungsamt dufner@simonswald.de
Bauhof		
Thomas Seng	Tel. 919710	bauhof@simonswald.de
Kläranlage		
Franz-Paul Stratz	Tel. 1377	
Tourist-Information		
Martin Kehrer	Tel. 19433	Kulturhaus/Sporthallen simonswald@zweitaelerland.de
Wassermeister		
Bernhard Schindler	Tel. 909109	info@haustechnik-schindler.de

Öffentliche Bekanntmachung

Bekanntmachung

der Gemeindebehörde über das Recht auf Einsicht in das Wählerverzeichnis und die Erteilung von Wahlscheinen für die Wahl zum 20. Deutschen Bundestag am 26. September 2021

1. Das Wählerverzeichnis zur Bundestagswahl für die Gemeinde Simonswald wird in der Zeit vom 6. September 2021 bis 10. September 2021 während der allgemeinen Öffnungszeiten im Rathaus Simonswald, Talstraße 12, Zimmer Nr. 04, Bürgerbüro (nicht barrierefrei) für Wahlberechtigte zur Einsichtnahme bereitgehalten. Jeder Wahlberechtigte kann die Richtigkeit oder Vollständigkeit der zu seiner Person im Wählerverzeichnis eingetragenen Daten überprüfen. Sofern ein Wahlberechtigter die Richtigkeit und Vollständigkeit der Daten von anderen im Wählerverzeichnis eingetragenen Personen überprüfen will, hat er Tatsachen glaubhaft zu machen, aus denen sich eine Unrichtigkeit oder Unvollständigkeit des Wählerverzeichnisses ergeben kann. Das Recht auf Überprüfung besteht nicht hinsichtlich der Daten von Wahlberechtigten, für die im Melderegister ein Sperrvermerk gemäß § 51 Absatz 1 des Bundesmeldegesetzes eingetragen ist. Die Einsichtnahme ist durch ein Datensichtgerät möglich.

Wählen kann nur, wer in das Wählerverzeichnis eingetragen ist oder einen Wahlschein hat.

2. Wer das Wählerverzeichnis für unrichtig oder unvollständig hält, kann in der Zeit vom 6. September 2021 bis zum 10. September 2021, spätestens am **10. September 2021 bis 12:00 Uhr**, bei der Gemeindebehörde Simonswald, Talstraße 12, Zimmer Nr. 04, Bürgerbüro Einspruch einlegen.

Der Einspruch kann schriftlich oder durch Erklärung zur Niederschrift eingelegt werden.

3. Wahlberechtigte, die in das Wählerverzeichnis eingetragen sind, erhalten bis spätestens zum 5. September 2021 **eine Wahlbenachrichtigung**.

Wer keine Wahlbenachrichtigung erhalten hat, aber glaubt, wahlberechtigt zu sein, muss Einspruch gegen das Wählerverzeichnis einlegen, wenn er nicht Gefahr laufen will, dass er sein Wahlrecht nicht ausüben kann.

Wahlberechtigte, die nur auf Antrag in das Wählerverzeichnis eingetragen werden und die bereits einen Wahlschein und Briefwahlunterlagen beantragt haben, erhalten keine Wahlbenachrichtigung.

4. Wer einen Wahlschein hat, kann an der Wahl im Wahlkreis Nr. 283 Emmendingen - Lahr
 - durch **Stimmabgabe** in einem beliebigen **Wahlraum** (Wahlbezirk) dieses Wahlkreises
 - oder
 - durch **Briefwahl**teilnehmen.

5. Einen Wahlschein erhält auf Antrag

5.1 ein in das Wählerverzeichnis **eingetragener** Wahlberechtigter,

5.2 ein **nicht** in das Wählerverzeichnis **eingetragener** Wahlberechtigter,

- a) wenn er nachweist, dass er ohne sein Verschulden die Antragsfrist auf Aufnahme in das Wählerverzeichnis nach § 18 Abs. 1 der Bundeswahlordnung (bis zum 5. September 2021) oder die Einspruchsfrist gegen das Wählerverzeichnis nach § 22 Abs. 1 der Bundeswahlordnung (bis zum 10. September 2021) versäumt hat,
- b) wenn sein Recht auf Teilnahme an der Wahl erst nach Ablauf der Antragsfrist nach § 18 Abs. 1 der Bundeswahlordnung oder der Einspruchsfrist nach § 22 Abs. 1 der Bundeswahlordnung entstanden ist,
- c) wenn sein Wahlrecht im Einspruchsverfahren festgestellt worden und die Feststellung erst nach Abschluss des Wählerverzeichnisses zur Kenntnis der Gemeindebehörde gelangt ist.

Wahlscheine können von in das Wählerverzeichnis eingetragenen Wahlberechtigten bis zum 24. September 2021, 18.00 Uhr, bei der Gemeindebehörde mündlich, schriftlich oder elektronisch beantragt werden.

Im Falle nachweislich plötzlicher Erkrankung, die ein Aufsuchen des Wahlraumes nicht oder nur unter nicht zumutbaren Schwierigkeiten möglich macht, kann der Antrag noch bis zum Wahltag, 15.00 Uhr, gestellt werden.

Versichert ein Wahlberechtigter glaubhaft, dass ihm der beantragte Wahlschein nicht zugegangen ist, kann ihm bis zum Tage **vor** der Wahl, 12.00 Uhr, ein neuer Wahlschein erteilt werden.

Nicht in das Wählerverzeichnis eingetragene Wahlberechtigte können aus den unter 5.2 Buchstabe a bis c angegebenen Gründen den Antrag auf Erteilung eines Wahlscheines noch bis zum Wahltag, 15.00 Uhr, stellen.

Wer den Antrag für einen anderen stellt, muss durch Vorlage einer **schriftlichen Vollmacht** nachweisen, dass er dazu berechtigt ist. Ein Wahlberechtigter mit Behinderung kann sich bei der Antragstellung der Hilfe einer anderen Person bedienen.

6. Mit dem Wahlschein erhält der Wahlberechtigte
 - einen amtlichen Stimmzettel des Wahlkreises,

- einen amtlichen blauen Stimmzettelumschlag,
- einen amtlichen, mit der Anschrift, an die der Wahlbrief zurückzusenden ist, versehenen hellroten Wahlbriefumschlag und
- ein Merkblatt für die Briefwahl.

Die Abholung von Wahlschein und Briefwahlunterlagen für einen anderen ist nur möglich, wenn die Berechtigung zur Empfangnahme der Unterlagen durch Vorlage einer schriftlichen Vollmacht nachgewiesen wird und die bevollmächtigte Person nicht mehr als vier Wahlberechtigte vertritt; dies hat sie der Gemeindebehörde vor Empfangnahme der Unterlagen schriftlich zu versichern. Auf Verlangen hat sich die bevollmächtigte Person auszuweisen.

Ein Wahlberechtigter, der des Lesens unkundig oder wegen einer Behinderung an der Abgabe seiner Stimme gehindert ist, kann sich zur Stimmabgabe der Hilfe einer anderen Person bedienen. Die Hilfsperson muss das 16. Lebensjahr vollendet haben. Die Hilfeleistung ist auf technische Hilfe bei der Kundgabe einer vom Wahlberechtigten selbst getroffenen und geäußerten Wahlentscheidung beschränkt. Unzulässig ist eine Hilfeleistung, die unter missbräuchlicher Einflussnahme erfolgt, die selbstbestimmte Willensbildung oder Entscheidung des Wahlberechtigten ersetzt oder verändert oder wenn ein Interessenkonflikt der Hilfsperson besteht. Die Hilfsperson ist zur Geheimhaltung der Kenntnisse verpflichtet, die sie bei der Hilfeleistung von der Wahl einer anderen Person erlangt hat.

Bei der Briefwahl muss der Wähler den Wahlbrief mit dem Stimmzettel und dem Wahlschein so rechtzeitig an die angegebene Stelle absenden, dass der Wahlbrief dort spätestens am Wahltag bis 18.00 Uhr eingeht.

Der Wahlbrief wird innerhalb der Bundesrepublik Deutschland ohne besondere Versendungsform ausschließlich von der Deutschen Post AG unentgeltlich befördert. Er kann auch bei der auf dem Wahlbrief angegebenen Stelle abgegeben werden.

Simonswald, den 27. August 2021

Stephan Schonefeld
Bürgermeister



Landratsamt Emmendingen

-untere Flurbereinigungsbehörde-

Öffentliche Bekanntmachung vom 24.08.2021

Zusammenlegung Waldkirch- Suggental/Wegelbach

Beteiligung der Öffentlichkeit im Rahmen der Umweltverträglichkeitsprüfung

Das Landratsamt Emmendingen -untere Flurbereinigungsbehörde- gibt hiermit auf Grund von §§ 18-21 des Gesetzes über die Umweltverträglichkeitsprüfung (UVPG) das Vorhaben:

Bau der gemeinschaftlichen und öffentlichen Anlagen sowie Änderung, Verlegung oder Einziehung vorhandener Anlagen in der Zusammenlegung Waldkirch-Suggental/Wegelbach öffentlich bekannt.

Hierzu liegen die Entwürfe (Stand 05.08.2021) der Ausbaurkarte mit landschaftspflegerische Begleitplanung, Maßnahmenkatalog und Erläuterungsbericht, (UVP-Bericht nach § 16 UVPG) sowie die Ökologische Ressourcenanalyse (Endbericht) und die Natura 2000-Vorprüfung ab dem 03.09.2021 einen Monat lang im Rathaus der Stadt Waldkirch zur Einsicht aus.

Am 16.09.2021 ist ein Beauftragter des Landratsamts -untere Flurbereinigungsbehörde- von 15:00 Uhr bis 18:00 Uhr im Rathaus der Stadt Waldkirch anwesend, um Auskünfte zu erteilen.

Zusätzlich kann die Bekanntmachung mit Karten und Berichten auf der Internetseite des Landesamts für Geoinformation und Landentwicklung im o. g. Verfahren (www.lgl-bw.de/3777) sowie auf dem zentralen Internetportal nach § 20 UVPG (www.uvp-verbund.de) eingesehen werden.

Während der einmonatigen Auslegung und einem weiteren Monat können zu dem Vorhaben beim Landratsamt Emmendingen, untere Flurbereinigungsbehörde (Anschrift der Gemeinsamen Dienststelle Flurneuordnung der Landkreise Breisgau-Hochschwarzwald und Emmendingen: 79114 Freiburg, Berliner Allee 3a) oder bei jeder anderen Stelle des Landratsamtes Emmendingen umwelterhebliche Anregungen und Bedenken vorgebracht werden.

Die Anregungen und Bedenken werden geprüft. Über die Zulässigkeit des Vorhabens entscheidet unter Berücksichtigung des Ergebnisses dieser Prüfung nach Abschluss der Planung die obere Flurbereinigungsbehörde durch Zustimmung. Die Öffentlichkeit wird über diese Entscheidung unterrichtet werden.

gez. Holzinger, VD

Amtliche Mitteilungen



BÜRGERMEISTERAMT

Simonswald

Zur Freibadsaison 2022 sucht die Gemeinde Simonswald für das

Freibad-Kiosk

einen neuen Pächter. Das Freibad Simonswald hat im Schnitt 33.000 Besucher pro Jahr, die Öffnungszeiten sind von Mitte Mai bis Mitte September.

Verpachtet wird eine Kioskküche, Verkaufs-/Ausgaberaum, Lagerraum, Kühlraum und Freiterrasse. Der Pächter führt seine Geschäfte im eigenen Namen und auf eigene Rechnung. Der Kiosk sollte zwischen 10:00 Uhr und 20:00 Uhr täglich geöffnet sein. Wir erwarten eine Auswahl an kleinen warmen und kalten Speisen, Eis, Kuchen, Süßigkeiten und Getränken zu marktüblichen Preisen.

Der Pachtzins richtet sich nach dem jährlichen Umsatzerlös mit einem Prozentsatz von 7 v.H. in Bezug einer Mindestpacht zuzüglich der gesetzlichen Mehrwertsteuer.

Als Option wird angeboten, zusätzlich zum Kioskbetrieb auch die Eintrittskasse für das Freibad zu organisieren und zu führen.

Ihre Unterlagen mit Lebenslauf, beruflichem Werdegang und einem kurzen Konzept, nebst einem Nachweis zu den gesetzlichen und hygienerechtlichen Vorschriften richten Sie bitte bis 31.10.2021 an:

**Bürgermeisteramt
Simonswald,
Talstraße 12,
79263 Simonswald**

Auskünfte erhalten Sie unter Tel. 07683/9101-0, Herrn Bürgermeister Stephan Schonefeld oder unter Tel. 07683/9101-30 Herrn Michael Disch, Schwimmbadverwaltung.

Eine Besichtigung der Räumlichkeiten ist nach Absprache möglich.

der Wahlbenachrichtigung aufrufen. Die meisten Daten sind hier bereits hinterlegt - Sie erfassen nur Ihr Geburtsdatum und möglicherweise noch eine abweichende Versandadresse.

Ihre Antragsdaten werden verschlüsselt über das Internet in eine Sammeldatei zur Abarbeitung übertragen. Der Wahlschein und die Briefwahlunterlagen werden Ihnen von uns anschließend per Deutsche Post AG zugestellt.

Sollten Sie Ihre Wahlbenachrichtigung nicht vorliegen haben, können Sie auch formlos per E-Mail an k.weis@simonswald.de einen Wahlschein beantragen. In diesem Fall müssen Sie Ihren Familiennamen, Ihre Vornamen, Ihr Geburtsdatum und Ihre Wohnanschrift (Straße, Hausnummer, PLZ, Ort) angeben.

Bei Fragen zum Antragsverfahren wenden Sie sich bitte an das Wahlamt unter folgenden Kontaktmöglichkeiten: **07683/9101-21, E-Mail k.weis@simonswald.de, Fax 07683/9101-521**

Informationen des Landratsamtes

Zwei Gärten öffnen am 29. August 2021 für Gäste

Bei der Aktion „Tag der offenen Gartentür“ können am Sonntag, 29. August 2021 zwei Gärten in Simonswald und in Freiamt besucht werden. Heike und Lothar Hug in Simonswald (Untertalstraße 14e) laden von 11:00 bis 17:00 Uhr in ihren kleinen Hausgarten mit Nutz- und Obstgarten ein, der in die offene Landschaft übergeht. Zu sehen sind einige Staudenbeete, kleinere Wasserelemente sowie eine Kräuterspirale mit Gabionen.

Ursula Hauber in Freiamt (Niedertal 8) öffnet ihren Garten von 12:00 bis 18:00 Uhr für Gäste.

Es ist ein romantischer Staudengarten in schöner Landschaft mit sehr großer Pflanzenvielfalt, außergewöhnlichen, farblich abgestimmten Kombinationen, Rosenobelisken, Sitzplätzen und vielen individuellen Gestaltungselementen.

Infos zur Anfahrt und alle weiteren Garten-Termine gibt's unter www.landkreis-emmendingen.de

Corona Infizierte der Gemeinde Simonswald

Die aktuelle Anzahl an Infizierten in der Gemeinde kann nun auf der Homepage unter <https://www.simonswald.de/de/leben-wohnen/gesundheit-soziales/alles-zu-corona> eingesehen werden. Eine Aktualisierung erfolgt immer freitags.

Wahlscheinantrag bequem per Internet

Zur Bundestagswahl am 26.09.2021 kann die Erteilung eines Wahlscheins schriftlich, elektronisch (z.B. per E-Mail, Internet oder Telefax) oder durch persönliche Vorsprache bei der Gemeindeverwaltung beantragt werden. Telefonische Anträge und Anträge per SMS sind nicht zulässig.

Wir bieten für Sie die Beantragung eines Wahlscheins per Internet auf unserer Homepage <http://www.simonswald.de> an. Beim Aufruf des Links

<https://briefwahl.komm.one/intelliform/forms/komm.one/km-ewo/pool/wahlscheinantrag/bw-west/wahlscheinantrag/index?ags=08316042>

erhalten Sie ein Erfassungsformular für Ihre Antragsdaten. Die Daten auf Ihrer Wahlbenachrichtigung müssen Sie in das Antragsformular eintragen. Ihnen steht es offen, sich die Unterlagen nach Hause oder an eine abweichende Versandanschrift senden zu lassen. Für die automatische Prüfung Ihrer Daten benötigen wir unter anderem die Eingabe Ihrer Wahlbezirks- und Wählernummer. Sollten Ihre Antragsdaten nicht mit unserem dialogisierten Wählerverzeichnis übereinstimmen, erhalten Sie automatisch einen Hinweis.

Alternativ können Sie Ihren Wahlscheinantrag auch rasch und einfach mit Ihrem Mobilgerät über den QR-Code auf der Rückseite

Fotowettbewerb der Familienberatung zum Jubiläum

Zum 50-jährigen Jubiläum veranstaltet die Familienberatung des Landkreises Emmendingen den Fotowettbewerb „Familie ist für mich...“. Bis zum 17. September 2021 können Teilnehmer Fotos zu diesem Thema in einer Auflösung von mindestens 300dpi an familie@landkreis-emmendingen.de einsenden. Egal ob ein Familienporträt, die ungemachte Küche, nachdem die fünfköpfige Familie gegessen hat, ein Wirrwarr von Schuhen in allen Größen in der Diele – Teilnehmer können einsenden, was immer für sie „Familie“ und deren Vielfältigkeit darstellt und ausmacht. Die aussagekräftigsten Motive werden ausgedruckt und bei der Jubiläumsveranstaltung zum 50-jährigen Bestehen der Familienberatung am 21. Oktober 2021 ausgestellt. Die Gewinner können zudem unter folgenden Preisen wählen:

- Eine Jahres-Familienkarte für den Waldkircher Schwarzwald-zoo
- Kinokarten für die ganze Familie
- Ein Besuch der Familie im Escape-Room
- Jahreskarten für ein Schwimmbad im Landkreis Emmendingen
- Ein Besuch im Klettergarten in Kenzingen

Neue Kreis-Senioren-Post ab sofort erhältlich

Informationen, Berichte, Rezepte und Ratespiele zum Mitdenken – das ist die bewährte Mischung der „Kreis-Senioren-Post“, die auch in der ersten Ausgabe 2021 wieder für Lesespaß sorgt. Die aktuelle „Zeitung für die ältere Generation im Landkreis Emmendingen“, die vom Kreisseniorerrat und dem Landratsamt Emmendingen herausgegeben wird, informiert in dieser Ausgabe auf 44 Seiten unter anderem über Entlastungsangebote für pflegende Angehörige beim Pflegestützpunkt, eine neue Tagespflege in Rheinhausen und aktuelle Betrugsarten, vor denen die Polizei warnt. Dazu gibt es viele unterhaltsame Rätsel, leckere Rezepte, schöne Gedichte und unterhaltsame Geschichten. Die Kreis-Senioren-Post ist an den Infotheken des Landratsamtes im Hauptgebäude und im Haus am Festplatz, auf den Rathäusern und in Senioreneinrichtungen des Landkreises erhältlich.

Seminar: Einstiegskurs zu Akupunktur in der Rinderhaltung

Das Landwirtschaftliche Bildungszentrum Emmendingen-Hochburg (LBZ) veranstaltet am Montag und Dienstag, 13. und 14. September 2021, den Einstiegskurs „Akupunktur in der Rinderhaltung“. Der zweitägige Kurs richtet sich laut Veranstalter an alle Interessierten, die ihre eigenen Kühe, Rinder und Kälber akupunktieren möchten. Ihnen wird die Möglichkeit gegeben, Einblick in diese alternative Heilmethode zu erhalten, um diese selbst anwenden zu können. Typische Störungen im Rinderstall wie z.B. in den Bereichen Geburt, Fruchtbarkeit oder Stoffwechsel gehören zu den Themen dieses Kurses. Frau Dr. med. vet. Kirsten Huter ist praktizierende Tierärztin und zertifizierte Akupunkturistin. Ihr fundiertes Wissen gibt sie seit längerem in Kursen an interessierte Tierhaltende weiter. Der praktische Teil des Kurses wird im Stall der Domäne Hofgut Hochburg stattfinden.

Die Teilnehmekosten für das zweitägige Seminar betragen 60 Euro pro Person, zuzüglich einer Verpflegungspauschale in Höhe von 50 Euro. Die Anzahl der Teilnehmenden ist auf 14 Personen begrenzt, eine verbindliche Anmeldung ist bis zum 8. September 2021 unter www.koel-bw.de möglich.

Projektanträge für Europäischen Sozialfonds (ESF)

Ab sofort können Projektanträge für Fördermittel aus dem Europäischen Sozialfonds (ESF) gestellt werden. Schwerpunkte der Arbeitsmarktstrategie 2022 sind Projekte, mit denen die Beschäftigungsfähigkeit und der Teilhabechancen von Menschen, die besonders von Armut und Ausgrenzung bedroht sind, verbessert werden können. Gefördert werden auch Projekte zur Vermeidung von Schulabbruch und Verbesserung der Ausbildungsfähigkeit. Im Förderjahr 2022 stehen für Projekte im Landkreis Emmendingen voraussichtlich 165.000 Euro aus dem Europäischen Sozialfonds zur Verfügung. Der vollständige Text der Arbeitsmarktstrategie 2022 ist auf der Internetseite des Landratsamtes Emmendingen unter www.landkreis-emmendingen.de > Sozialamt veröffentlicht.

Die ESF-Projektanträge können ab sofort bis zum 30. September 2021 bei der L-Bank (Landeskreditbank Baden-Württemberg in Karlsruhe) eingereicht werden. Der webbasierte ESF-Antrag ELAN sowie weitere Informationen zum Programm und zu den ESF-Förderanträgen können unter <http://www.esf-bw.de> abgerufen werden, Auskunft erteilt das Landratsamt Emmendingen unter Telefon 07641 451 363.

Müllabfuhr ab September wieder alle zwei Wochen

Mit dem August geht auch die wöchentliche Leerung der grauen Tonne zu Ende, die nur in den Sommermonaten Juli und August galt. Ab September werden die Mülltonnen wieder alle zwei Wochen am gewohnten Wochentag geleert. Die genauen Termine stehen im Abfallkalender.

Anträge für Entwicklungsprogramm Ländlicher Raum

Mit dem Entwicklungsprogramm Ländlicher Raum (ELR) werden öffentliche und private Projekte zur Stärkung des Lebens in ländlichen Gebieten gefördert. Ein Schwerpunkt des ELR ist ein Förderprogramm, mit dem Wohnraum in den ländlichen Gemeinden geschaffen bzw. durch Modernisierung erhalten werden soll und so auch die Grundversorgung in den Gemeinden abgesichert wird. Anträge für das Jahr 2022 können von Privatpersonen bis zum 30. September 2021 gestellt werden. Bürgerinnen und Bürger können entsprechende Projekte, die für eine Förderung in Frage kommen, bei den Gemeinden anmelden und beantragen. Bei den Städten und Gemeinden sind auch weitere Informationen zum Förderprogramm erhältlich.

Pflegestützpunkt Landkreis Emmendingen

Beratungsstelle für gesetzlich versicherte Pflegebedürftige, Angehörige und Interessierte aller Altersgruppen. Sie erhalten Informationen rund um das Thema Pflege, die regionalen Angebote und die gesetzlichen sowie kommunalen Leistungen. Ebenso bietet der Pflegestützpunkt Hilfestellung bei der Inanspruchnahme dieser Leistungen. Die Auskünfte sind neutral, kostenlos und vertraulich. Die Beratungen erfolgen telefonisch oder persönlich im Pflegestützpunkt Emmendingen, in den Außensprechzeiten oder beim Hausbesuch.

Besucheranschrift

Romaneistraße 3
79312 Emmendingen

Postanschrift

Bahnhofstraße 2-4
79312 Emmendingen

Öffnungszeiten Emmendingen

Mo, Di, Do, Fr 8:30-12:00 Uhr
Do 14:00-18:00 Uhr

Bitte um Terminvereinbarung

Außensprechzeiten

Montag 12-16 Uhr
Marktplatz 1-5,

Generationenbüro, Waldkirch

Kontakt und Terminvereinbarung

07641 451-3091, -3095, -3025

pflegestuetzpunkt@landkreis-emmendingen.de

www.landkreis-emmendingen.de/pflegestuetzpunkt

Tourismus & Freizeit

Volontourismus für die biologische Vielfalt in den Nationalen Naturlandschaften

Freiwillige für Volunteer-Einsätze am Rohrhardsberg gesucht

Im Urlaub bzw. in der Freizeit etwas Gutes für die Umwelt tun – diese Idee steckt hinter dem Kooperationsprojekt Volontourismus. Der Naturpark Südschwarzwald sucht engagierte Freiwillige für die Volunteer-Einsätze am Rohrhardsberg am 4. und 17. September sowie am 9. Oktober 2021. Gemeinsam mit ForstBW Forstbezirk Hochschwarzwald möchten wir den Lebensraum für das bedrohte Auerhuhn verbessern. Mitmachen können alle, die Spaß an Natur und Bewegung haben. Werkzeug und ein Mittagssnack werden gestellt. Die Einsätze sind geeignet für Kinder ab ca. 14 Jahren.



Ziel des Projektes ist es, einen aktiven Beitrag zum Schutz und zur Förderung der biologischen Vielfalt zu leisten und gleichzeitig die Teilnehmenden für die biologische Vielfalt und die Besonderheiten des Schwarzwaldes zu sensibilisieren.

Anmeldung und weitere Infos unter www.voluntourismus-im-naturpark.de



Das Projekt wird im Bundesprogramm Biologische Vielfalt durch das Bundesamt für Naturschutz mit Mitteln des Bundesministeriums für Umwelt, Naturschutz und nukleare Sicherheit gefördert.

Ansprechpartnerin beim Naturpark Südschwarzwald:

Christine Peter, Tel. 07676 9336-24,

E-Mail: christine.peter@naturpark-suedschwarzwald.de

Bildmaterial:

Bild 1 (© Naturpark Südschwarzwald/Sebastian Schröder-Esch): Beim Voluntourismus können alle unter fachkundiger Anleitung etwas Gutes für die Umwelt tun.

Bild 2 (© Naturpark Südschwarzwald/Boris Kauth): Beim Voluntourismus-Termin wird gemeinsam der Lebensraum für das vom Aussterben bedrohte Auerwild verbessert.

leben.natur.vielfalt
das Bundesprogramm



Bundesministerium
für Umwelt, Naturschutz
und nukleare Sicherheit



Bundesamt
für Naturschutz



Dies und das

GUTACH

im Breisgau

Die Gemeinde Gutach im Breisgau sucht ab sofort eine/einen

Mitarbeiter/in im Hauptamt / Sekretär/Sekretärin des Bürgermeisters (m/w/d)

als Teilzeitkraft mit einer wöchentlichen Arbeitszeit von ca. 20 Stunden zum nächstmöglichen Zeitpunkt.

Das Aufgabengebiet umfasst im Wesentlichen neben den allgemeinen Sekretariats- und Verwaltungsaufgaben im Bürgermeistersekretariat:

- Posteingang und Verteilung
- Presse- und Öffentlichkeitsarbeit
- Pflege der Homepage der Gemeinde mit CMS-Tools
- Geschäftsstelle des Gemeinderates
- Unterstützung des Bürgermeisters in organisatorischen und projektbezogenen Aufgaben

Die Gemeinde behält sich im Rahmen ihrer Organisationshoheit eine Erweiterung/ Umstrukturierung des Aufgabenbereichs vor.

Was erwarten wir von Ihnen?

- abgeschlossene Ausbildung als Verwaltungsfachangestellte/ oder eine vergleichbare Ausbildung mit Berufserfahrung
- sicherer Umgang mit MS-Office- und CMS Programmen
- freundliches und sicheres Auftreten, Flexibilität, Kreativität, selbständiges und genaues Arbeiten
- ausgeprägtes Organisationstalent, Belastbarkeit, schnelle Auffassungsgabe
- Fähigkeit zur offenen Kommunikation und Aufgeschlossenheit im Umgang mit Menschen aller Altersgruppen
- souveräner Umgang mit vertraulichen Daten
- zeitliche Flexibilität und Einsatzbereitschaft auch außerhalb der üblichen Dienstzeiten

Was bieten wir Ihnen?

- alle im öffentlichen Dienst üblichen Sozialleistungen
- betriebliche Gesundheitsprävention (Hansefit)
- die Vergütung erfolgt nach TVöD

Wenn Sie gerne in einem kleinen Team mit hoher Eigenverantwortung arbeiten wollen, freuen wir uns auf Ihre Bewerbung.

Haben wir Ihr Interesse geweckt?

Dann senden Sie uns Ihre Bewerbungsunterlagen **bis spätestens 3. September 2021** an

Gemeindeverwaltung Gutach im Breisgau,
Personalamt, Dorfstr. 33,
79261 Gutach im Breisgau.

Gerne auch per E-Mail an: personalamt@gutach.de
Weitere Informationen erhalten Sie unter www.gutach.de



Die Kirchengemeinde Mittleres Elz und Simonswäldertal sucht

zum 01.12.2021 für die neu entstehende Kita St. Sebastian in Simonswald/Untersimonswald mit einem Beschäftigungsumfang von 100 Prozent (39,00 Wochenstunden) unbefristet, mehrere

ERZIEHERINNEN | ERZIEHER (W/M/D)

oder pädagogische Fachkräfte mit vergleichbarem Abschluss.

Die Kirchengemeinde Mittleres Elz und Simonswäldertal ist ein moderner und dienstleistungsorientierter Arbeitgeber. Insgesamt betreut die Kirchengemeinde 4 Kindertagesstätten in eigener Trägerschaft. Die Kita St. Sebastian wird zum 01.12.2021 neu eingerichtet. Es entsteht zunächst eine Kleinkindgruppe. Perspektivisch wird eine Gruppe für Kinder von 3-6 Jahren ergänzt. Die Kita wird in sehr ansprechenden und großzügigen Räumlichkeiten im Schulkomplex der Grundschule Simonswald eingerichtet.

IHRE QUALIFIKATION:

Zulassung als pädagogische Fachkraft gemäß § 7 Kindergartenbetreuungsgesetz

UNSERE ERWARTUNGEN:

- Identifikation mit den Zielen und Werten der katholischen Kirche
- Engagement und Verantwortungsbewusstsein
- Fundiertes pädagogisches Fachwissen
- Offenheit und Flexibilität
- Bereitschaft zur Weiterbildung
- Kommunikations- und Konfliktfähigkeit

UNSER ANGEBOT:

- Eine interessante und abwechslungsreiche Tätigkeit gemeinsam mit einem engagierten und motivierten Team
- Vertrauensvolle und professionelle Zusammenarbeit mit Team, Kita-Leitung und Kita-Geschäftsführung
- Jährliche Fort- und Weiterbildungsmöglichkeiten
- Möglichkeit zur Nutzung „Job-Rad“
- eine Bezahlung angelehnt an den an den TV-SuE) verbunden mit: Jahressonderzahlung, Ergänzungsentgelt, Kinderzulage, betrieblicher Altersvorsorge und vermögenswirksamen Leistungen
- flexible Arbeitszeiten, Regelungen zur Vereinbarkeit von Beruf & Familie

- Betriebliches Gesundheitsmanagement

Die Stellen sind grundsätzlich teilbar.

Für Fragen steht Ihnen Frau Bussenius (Kita-Geschäftsführung) unter der Telefonnr. 07642-9070-171 gerne zur Verfügung.

Ihre Bewerbung richten Sie bitte bis **19.09.2021** mit

- Anschreiben
- tabellarischem Lebenslauf
- Schulabschlusszeugnissen
- Ausbildungs-/Studienzeugnis
- ggf. allen Arbeitszeugnissen
- Selbstauskunftserklärung (Das Formular finden Sie unter www.vst-riegel.de im Bereich Stellenbörse.)

und unter Angabe der folgenden Bezeichnung 21/40 sowie Ihrem Namen in der Betreffzeile:

per E-Mail in einem pdf-Dokument an:
stefanie.bussenius@vst-riegel.de

oder

per Post an: **Erzdiözese Freiburg, c/o Verrechnungsstelle Riegel, Kirchstraße 9a, 79359 Riegel**

Ausbildung oder Duales Studium 2022 beim Finanzamt Emmendingen

Das Bewerbungsverfahren der Steuerverwaltung für den Ausbildungs- und Studienbeginn 2022 ist in vollem Gange.

Aktuell sind noch Plätze für die zweijährige Ausbildung im mittleren Dienst und für das dreijährige Duale Studium zum Bachelor of Laws im gehobenen Dienst frei.

Ausbildungsbeginn ist der 15. September 2022, Studienbeginn der 1. Oktober 2022; ganz Kurzentschlossene können sich beim Finanzamt Freiburg-Stadt auch noch für das Duale Studium mit Studienbeginn zum 1. März 2022 bewerben.

Die Tätigkeit in der Steuerverwaltung ist vielseitig und abwechslungsreich. In den insgesamt 65 Finanzämtern des Landes besteht die Möglichkeit je nach persönlichem Interesse und entsprechend der Ausbildung im Innen- oder Außendienst zu arbeiten. Auch ein Einsatz bei der Oberfinanzdirektion Karlsruhe oder beim Finanzministerium ist möglich.

Unter <https://www.steuer-kann-ich-auch.de/> gibt es weitere Informationen und das zentrale Bewerberportal. Interessierte können sich über die Homepage des Finanzamts / Kontaktformular auch für ein Tagespraktikum bewerben.

Präventionshinweise des Polizeipräsidiums Freiburg aufgrund aktueller Betrugsstraftaten (Teil 9):

Finanzagenten: **Vorsicht vor schnellem, leicht verdientem Geld**



„Beste Verdienstmöglichkeit mit wenig Arbeit“ - mit solchen Jobangeboten locken Kriminelle ihre Opfer. In Jobbörsen, Internetauftritten oder per E-Mail geben sie sich als Vertreter scheinbar seriöser „Finanzmanagementunternehmen“ oder Ähnliches aus und sprechen in immer größer werdenden Umfang Inhaber von Bankkonten in Deutschland an.

Ziel der Betrüger ist es, ahnungslose Kontoinhaber für eine **Tätigkeit als so genannte Finanzagenten** zu gewinnen. Der Finanzagent muss nur **das eigene Girokonto für Überweisungen zur Verfügung stellen**. Darüber soll der Finanzagent dann Geldbeträge, die Dritte auf sein Konto überwiesen haben, möglichst umgehend per Bargeldversand oder über Finanztransferdienstleister (wie z.B. Western Union) an eine im Ausland befindliche Person transferieren. Als Belohnung winkt eine **Provision zwischen fünf und 20 Prozent**, die vom Überweisungsbetrag einbehalten werden darf.

Strafrechtliche Konsequenzen

Was Finanzagenten oft nicht ahnen: Ihm droht ein Strafverfahren wegen Geldwäsche. Damit macht er sich zumindest der leichtfertigen Geldwäsche schuldig (Freiheitsstrafe bis zu zwei Jahren oder

Geldstrafe). Außerdem kündigen Banken regelmäßig das Konto eines Finanzagenten.

Bei solchen Angeboten sollten sie vorsichtig sein:

- Wenn Ihnen ein lukrativer **Job per unverlangt erhaltener E-Mail** angeboten wird, bei dem Sie unüblich viel Geld verdienen können ohne eine entsprechende Leistung zu erbringen, ist davon auszugehen, dass das Angebot unseriös ist. **Antworten Sie nicht** auf solche dubiosen E-Mail-Angebote und stellen Sie keinen Kontakt zum Absender her.
- **Lehnen Sie Angebote immer ab**, bei denen Sie Ihr Konto zur Abwicklung von Zahlungen zur Verfügung stellen sollen. Lassen Sie sich **nicht von verlockenden Provisionsangeboten blenden**.
- Prüfen Sie Ihre Kontoumsätze auf **unerwartete Gutschriften**, die Sie wieder zurück überweisen sollen. Nehmen Sie Kontakt zu Ihrer Bank oder zur Polizei auf. Rückbuchungen sollten nur auf das Ursprungskonto erfolgen.

Grundsätzlich gilt: Je verlockender ein Angebot ist, desto misstrauischer sollten Sie sein!

Haben Sie weitere Fragen oder möchten Sie sich beraten lassen, so melden Sie sich gerne über freiburg.pp.praevention@polizei.bwl.de.

Wir möchten, dass Sie sicher leben!
Ihr Polizeipräsidium Freiburg



Präventionshinweise des Polizeipräsidiums Freiburg aufgrund aktueller Betrugsstraftaten (Teil 10):

Ransomware ist Tor zur digitalen Erpressung

Vorsicht, Betrüger am (Netz-)Werk!

Auch in „harmlosen“ Downloads und E-Mail-Anhängen können Gefahren lauern.

www.polizei-beratung.de

Wir wollen,
dass Sie
sicher leben.



Internetkriminelle nutzen **Verschlüsselungs-Trojaner, um Rechner zu sperren**. Verschlüsselt werden zumeist Dateien, die für das Opfer wichtig oder unwiederbringlich sind. Die Täter drohen damit, die Daten teilweise oder komplett zu löschen. Hierdurch soll der Leidensdruck beim Opfer und somit auch dessen Zahlungsbereitschaft erhöht werden. Ransomware wird häufig über **Anhänge in Spam-E-Mails** verbreitet.

So schützen Sie sich vor einer Infektion mit Ransomware

- Führen Sie regelmäßig Updates der Software und Betriebssysteme durch.
- Nutzen Sie aktuelle Anti-Viren-Software.
- Führen Sie regelmäßig Datenbackups Ihrer Daten vom Netzwerk auf getrennten Speichermedien (externe Festplatten) durch.
- Im Falle einer Infektion mit Ransomware finden Sie eine Zusammenstellung kostenfreier Entschlüsselungstools auf

www.NoMoreRansom.org. Das Projekt wird von Europol-EC3 in Zusammenarbeit mit behördlichen und privatwirtschaftlichen Partnern betrieben.

- Öffnen Sie keine Anhänge in E-Mails, die Ihnen von unbekanntem Absendern zugeschickt wurden.

Grundsätzlich: Auch bei Ihnen bekannten Absendern sollten Sie **Anhänge nicht ungeprüft öffnen**. Schreiben Sie bei Zweifel den Absender an und erkundigen sich nach dem Anhang. Nutzen Sie hierfür nicht die Antwort-Funktion in der E-Mail.

Haben Sie weitere Fragen oder möchten Sie sich beraten lassen, so melden Sie sich gerne über freiburg.pp.praevention@polizei.bwl.de.

Wir möchten, dass Sie sicher leben!
Ihr Polizeipräsidium Freiburg



Kreisverband Obstbau, Garten und Landschaft Emmendingen e.V.

„Schnitt von Kirschbäumen“ und „Alles über Ziersträucher“ – Themen der Infoveranstaltung September

Die September-Infoveranstaltung des KOGLE-Emmendingen widmet sich folgenden Themen:

- „Schnitt von Kirschbäumen“ – das Thema wird wegen des großen Interesses wiederholt
- „Ziersträucher“ – über 40 verschiedene Ziersträucher befinden sich im KOGLE-Lehrgarten, es werden Standort, Pflege und Besonderheiten erklärt

Interessierte sind herzlich eingeladen, am Freitag, den 3. September von 17.00 bis 19.00 Uhr in unseren Lehrgarten an der Alten Straße in Kenzingen zu kommen und sich zu informieren.

Die Veranstaltung ist weiterhin kostenlos, eine Spende zum Erhalt des Lehrgartens ist willkommen. Nähere Informationen über den KOGLE sowie die Anfahrt zum Lehrgarten finden Sie unter kogle-em-mendingen.de.

Die Veranstaltung wird unter Einhaltung der dann geltenden Hygienevorschriften durchgeführt.

Kreisverband Obstbau, Garten und Landschaft Emmendingen e.V. (KOGLE Emmendingen)

Die Deutsche Rentenversicherung Baden-Württemberg:

Mit der Rente ins Ausland

116.202 Renten hat die Deutsche Rentenversicherung (DRV) Baden-Württemberg im Jahr 2020 an Personen gezahlt, die im Ausland wohnen. Davon gingen rund 90.300 Renten an Empfängerinnen und Empfänger mit Wohnsitz in Griechenland. 22.338 Renten wurden in die Schweiz überwiesen. Überweisungen nach Südafrika (645), Thailand (547) und die USA (178) bilden die Plätze 3 bis 5 bei den Auslandsüberweisungen des gesetzlichen Rentenversicherungsträgers.

Verbindungsstelle für Griechenland, Zypern, Liechtenstein und die Schweiz

Dass die DRV Baden-Württemberg so vielen Menschen in Griechenland und in der Schweiz ihre Rente überweist, kommt nicht von ungefähr: Der südwestdeutsche Rentenversicherungsträger ist innerhalb der gesetzlichen Rentenversicherung die Verbindungsstelle für Griechenland, Zypern, Liechtenstein und die Schweiz. Sie betreut

damit Personen, die entweder dort wohnen und zusätzlich Beiträge in Deutschland geleistet haben oder Personen, die aktuell in Deutschland wohnen und in einem der vier Länder Beiträge zur dortigen Rentenversicherung gezahlt haben. Zusätzlich beantwortet die Verbindungsstelle alle Fragen rund um das Abkommensrecht und unterstützt bei der Rentenantragstellung.

Gut abgesichert im Ausland

In einer globalisierten Welt arbeiten nicht nur mehr Menschen im Ausland, auch immer mehr Rentner leben dort. Ein wichtiger Grund dafür ist, die gute soziale Absicherung, vor allem innerhalb Europas. Wer nämlich in ein EU-Land umzieht oder in einen Staat, mit dem Deutschland ein Sozialversicherungsabkommen hat, erhält die deutsche Rente auch im Ausland in voller Höhe. Dennoch sollten sich alle Personen, die als Rentnerin oder Rentner ins Ausland ziehen wollen, zuvor bei der DRV beraten lassen, um sich über mögliche Auswirkungen auf die Rente sowie auf die Kranken- und Pflegeversicherung zu informieren. Über Auswirkungen auf die Steuerpflicht beraten Finanzämter, Lohnsteuerhilfevereine oder Steuerberater.



Ist Ihre Hausnummer GUT erkennbar?

Im NOTFALL kann das entscheidend für rasche HILFE durch den ARZT oder RETTUNGSDIENST sein!

Vereinsnachrichten

DRK-OV Simonswald



Deutsches Rotes Kreuz

Menschlichkeit ist unser Markenzeichen.

Der Ortsverein Simonswald kümmert sich mit vielen ehrenamtlichen Helferinnen und Helfern um die gesundheitliche und soziale Versorgung der Menschen in Simonswald. Unsere Aufgaben sind nur durch motivierte Ehrenamtliche zu bewältigen.

Wir suchen zur Mitarbeit in unserem Ortsverein engagierte Ehrenamtliche für unsere soziale Arbeit in Simonswald.

Ihre Aufgaben:

- Bring- und Abholfahrten
 - Schwimmbadfahrten
 - Mithilfe an unserem Betreuungstag
- Was bieten wir Ihnen:**
- Einbindung in unseren Ortsverein
 - Teamarbeit
 - Fortbildungen
 - Soziale Kontakte

Voraussetzungen: Führerschein, Zuverlässigkeit, Pünktlichkeit, Verantwortungsbewusstsein, Freude am Umgang mit Menschen

Wir freuen uns auf Ihren Anruf!
DRK Simonswald 07683/909189

DRK Sammelt Papier /Karton

wir kommen am Samstag, den 26.09.2021

Wir sammeln Zeitungen, Zeitschriften, Prospekte, Kartons, und Illustrierte.

Gesammelt wird ab 10:00 Uhr.

Musikverein Obersimonswald e.V.

Liebe Musikfreunde,

am **Sonntag, den 29. August 2021** um **10.30 Uhr** laden wir Sie recht herzlich zum **Gottesdienst** unter freiem Himmel bei der **Kuranlage in Obersimonswald** ein. Begleitet wird die Messe durch die Musikgruppe „Aufwind“.

Im Anschluss an die Messe laden wir Sie noch zu unserem **Frühschoppenkonzert** ein.

Für reichlich Speis und Trank ist gesorgt.

Auf Ihr Kommen freut sich der
Musikverein Obersimonswald e.V.

„Aufwind“. Bei schlechtem Wetter findet der Gottesdienst um dieselbe Uhrzeit in der Kirche St. Josef statt.

Im Anschluss an den Gottesdienst veranstaltet der Musikverein Obersimonswald ein Frühschoppenkonzert beim Pavillon.

Das Orgeljahr 2021

Aufführung des gesamten Orgelwerks von Camille Saint-Saëns im Dekanat Endingen-Waldkirch

Schon im Jahr 2017 hat die UNESCO Orgelbau und Orgelmusik in ihre „Liste des immateriellen Kulturerbes der Menschheit“ aufgenommen. Nun wurde die Orgel zum Instrument des Jahres ernannt und das Jahr 2021 als Orgeljahr ausgerufen.

Im Jahr 2021 jährt sich auch der Todestag des berühmten französischen Komponisten und Organisten Camille Saint-Saëns zum 100. Mal. Aus diesem Anlass wird Michele Savino, hauptamtlicher Kirchenmusiker der Seelsorgeeinheiten Emmendingen-Teningen und Nördlicher Kaiserstuhl (Senoka) und Konzertorganist, Saint-Saëns gesamtes Orgelwerk in vier Konzerten auf vier verschiedenen Orgeln in unserem Dekanat aufführen. Die Konzerte finden immer sonntags um 17h statt:

- 12.09. in St. Alexius, Herbolzheim
- 19.09. in St. Bonifatius, Emmendingen
- 24.10. in St Blasius, Glottertal
- 31.10. in St. Johannes Baptista, Forchheim

Der Eintritt ist frei, um Spenden wird gebeten.

Vorankündigung:

Michele Savino hat im Auftrag des Labels Brilliant Classics das gesamte Orgelwerk von Camille Saint-Saëns in diesem Jahr bereits auf CD aufgenommen. Die Aufnahme umfasst vier CDs und wird voraussichtlich Anfang Dezember erscheinen und im Handel erhältlich sein.

Kirche

**PAUL-GERHARDT-GEMEINDE
EVANG. KIRCHE KOLLNAU**



Sonntag 29.08.2021 10:00 Gesamtgottesdienst Waldkirch + Kollnau, in der ev. Kirche Kollnau.

Kirchliche Mitteilungen aus der Seelsorgeeinheit Mittleres Elz- und Simonswäldertal 28.08.2021 – 12.09.2021

Segensfeier für Tiere

Besonders jetzt im Sommer können wir uns über die Vielfalt und die Schönheit der Schöpfung von Pflanzen und Tieren freuen. Wir Menschen haben Verantwortung gegenüber der Schöpfung und ihren Lebewesen, die Gott uns anvertraut hat. Dazu gehören auch die Haustiere, mit denen wir zusammenleben, auch sie sind Teil dieser Schöpfung. Dies kommt in einer kleinen Segensfeier für Haustiere zum Ausdruck.

Deshalb sind sie herzlich eingeladen zur Segensfeier für Tiere am Freitag, 27. August 2021 um 17 Uhr auf dem Rasenplatz zwischen Kirche und Pfarrhaus in Gutach.

Gottesdienst in Obersimonswald beim Sportplatz am Sonntag, 29.08.2021

Nicht wie üblich um 9 Uhr sondern um 10.30 Uhr findet am Sonntag, 29.08.2021 ein Gottesdienst im Freien beim Sportplatz in Obersimonswald statt. Musikalische Begleitung durch die Gruppe

Redaktionsschluss

Kirchliche Mitteilungen am Donnerstag, 02.09.2021

Sa, 28.08. Heiliger Augustinus, Bischof von Hippo, Kirchenlehrer (430)

18:30 G Eucharistiefeier am Vorabend

So, 29.08. 22. SONNTAG IM JAHRESKREIS

10:30 B Eucharistiefeier - Seelenamt für Josef Hamann

10:30 O Eucharistiefeier beim Pavillon / Sportplatz Obersimonswald

Mo, 30.08. Montag der 22. Woche im Jahreskreis

17:00 B Rosenkranz

Di, 31.08. Dienstag der 22. Woche im Jahreskreis

18:30 U Eucharistiefeier - Verstorbene Priester von Simonswald

Mi, 01.09. Mittwoch der 22. Woche im Jahreskreis

08:00 O Eucharistiefeier

Do, 02.09. Donnerstag der 22. Woche im Jahreskreis

08:00 B Laudes

18:00 S Rosenkranz

18:30 S Eucharistiefeier

Fr, 03.09. Heiliger Gregor der Große, Papst, Kirchenlehrer (604)

17:00 B Rosenkranz

18:30 B Eucharistiefeier - (Zebrant Pfr. Michael Spath) 1. Seelenamt Willi Wehrle

18:30 G Eucharistiefeier - Herz-Jesu-Freitag mit eucharistischer Anbetung

Sa, 04.09. Samstag der 22. Woche im Jahreskreis Kollekte für die Pfarrkirche

15:30	S	Trauung Stefanie Klausmann - Frederico Viroli
18:30	U	Eucharistiefeier am Vorabend - Albert Ruth / Franz Fehrenbach, Ackerhof / Georg & Gertrud Fischer u. Verstorbene vom Burgethof

So, 05.09. 23. SONNTAG IM JAHRESKREIS Kollekte für die Pfarrkirche

09:00	S	Eucharistiefeier - Frieda Meier, Rosmarie u. Wilhelm Nopper, Rosa Kaltenbach
10:30	G	Eucharistiefeier

Mo, 06.09. Montag der 23. Woche im Jahreskreis

17:00	B	Rosenkranz
-------	---	------------

Di, 07.09. Dienstag der 23. Woche im Jahreskreis

18:30	B	Eucharistiefeier - Lina Ambs (JM)
-------	---	------------------------------------------

Mi, 08.09. MARIÄ GEBURT

08:00	O	Eucharistiefeier
-------	---	-------------------------

Do, 09.09. Donnerstag der 23. Woche im Jahreskreis

08:00	B	Laudes
18:00	S	Rosenkranz
18:30	S	Eucharistiefeier

Fr, 10.09. Freitag der 23. Woche im Jahreskreis

17:00	B	Rosenkranz
18:30	G	Eucharistiefeier

Sa, 11.09. Samstag der 23. Woche im Jahreskreis Welttag der sozialen Kommunikationsmittel

12:00	U	Berghofkapelle: Taufe: Adam Seibel
18:30	U	Eucharistiefeier am Vorabend

So, 12.09. 24. SONNTAG IM JAHRESKREIS Welttag der sozialen Kommunikationsmittel

09:00	O	Eucharistiefeier - 2. Seelenamt Maria Allgeier / Albert Weis
10:30	B	Eucharistiefeier - 1. Seelenamt Gebhard Grünecker / Maria u. Hermann Fallner u. Angehörige
12:00	U	Taufe: Johann Fischer (U), Romy Bayer (G)

Pfarrbüro Gutach, Alexanderstr. 9, 79261 Gutach
 Mo/Di/Do 10-12 Uhr u. Mi 16-18 Uhr, Tel. 07681/7113
 Pfarrsekretariat: Anita Gehring
pfarrbuero.gutach@kath-theses.de
 Pfr. Rolf Paschke, Alexanderstr. 9,
 07681/4943667 rolf.paschke@kath-theses.de
 Pater Kurian Thomas Kattamkottil, 07685/9139635
pater.thomas@kath-theses.de
 Diakon Günter Hin, guenter.hin@kath-theses.de
Pfarrbüro Simonswald, Kirchstr. 8, 79263 Simonswald
 Mo/Do 9-11.30 Uhr u. Di 16-18 Uhr, Tel. 07683/246
 Pfarrsekretariat: Lucia Emmanuel
pfarrbuero.simonswald@kath-theses.de
 Pastoralreferentin Eva Baumgartner Tel. 07683/919842
eva.baumgartner@kath-theses.de
 Gemeindefereferentin Bernadette Lehrer-Weber Tel 07683/919842
bernadette.lehrer@kath-theses.de
 Homepage: www.kath-theses.de
 Konto Nummer. IBAN DE94 6805 0101 0023 0060 74



**BESTATTUNGSUNTERNEHMEN
DIETER PRUSNAT OHG**

Tel.: 07681 . 5599
Fax: 07681 . 4395

Am Bruckwald 28
79183 Waldkirch

mail@prusnat-bestattungen.de
www.prusnat-bestattungen.de

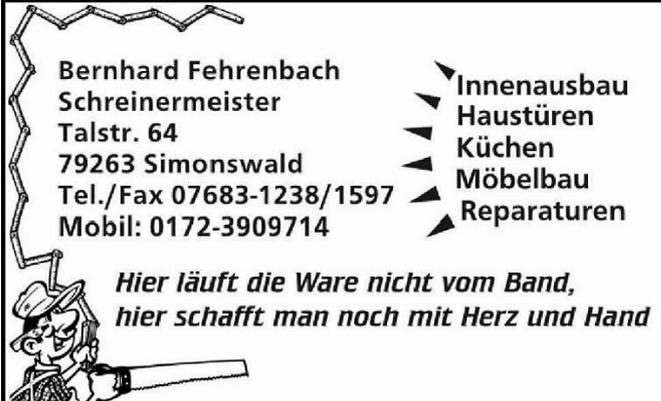
Trauer sucht Rat!

**Sommer – Urlaub
Dr. Erbes
06.09.21 – 17.09.21
Vertretung:**
 Fr. Dr. Wasmuth/Seher-Thoss, Tel. 07685/1611
 Dr. Rummel, Gutach, Tel. 07681/22200

Wohnung, Haus, kleiner Hof o. Hofanteil
 Unternehmer (Bestattungen Horizonte am Moosweiher, FR) sucht Wohnung, Häuschen, Hofanteil im Elztal.
 Gern naturnah, abgelegen, auch renovierungsbedürftig, zur Miete, Kaufoption denkbar. Bitte kein Durchgangsverkehr. Kein Funkmast in unmittelbarer Nähe. Katze erlaubt. Nichtraucher. Imker. Freue mich auf Angebote!
markus.anders@posteo.de, 0160 96206405

Suche kleine Wohnung, circa 50qm
 Wohnungskatze erlaubt, mit Balkon, Tel.: 0173 7148636

Verschiedene Hähne zu verkaufen
 Tel.: 01736707674



**Bernhard Fehrenbach
Schreinermeister
Talstr. 64
79263 Simonswald
Tel./Fax 07683-1238/1597
Mobil: 0172-3909714**

- Innenausbau
- Haustüren
- Küchen
- Möbelbau
- Reparaturen

*Hier läuft die Ware nicht vom Band,
hier schafft man noch mit Herz und Hand*



Großer Geflügelverkauf
 Leger. Hühner, Enten, Gänse, Puten u. Mast vorbestellen!
 Dienstag, 07.09.2021 und 05.10.2021
 Simonswald, Sägeplatz, 14.00 Uhr
 Geflügelzucht J. Schulte, 05244-8914 www.gefluegelzucht-schulte.de

NACHBARN PASSEN AUF
 WIR VERSCHLIESSEN NICHT DIE AUGEN

KEINBRUCH Sichern Sie Ihr Zuhause. Infos unter www.b-wk-keinbruch.de

110 AUFMERKSAME NACHBARN WÄHLEN

Eine Initiative der Polizei Baden-Württemberg zur Förderung einer aufmerksamen Nachbarschaft.

Für die vielen Geschenke, Glückwünsche, netten Anrufe, Besuche und Aufmerksamkeiten zu meinem

90. Geburtstag

möchte ich mich hiermit recht herzlich bedanken.

Ein besonderer Dank gilt meiner Familie, meinen Nachbarn und Bekannten und dem Team vom Gasthaus Rebstock. Ebenso gilt mein Dank Pfarrer Rolf Paschke, der Gemeinde Simonswald und der Frauengemeinschaft für ihre Glückwünsche.

Agnes Fehrenbach



DANKSAGUNG

Die Zeit heilt nicht alle Wunden,
 sie lehrt uns nur mit dem Unbegreiflichen zu leben.

Klaus Pietrek
 * 9.11.1948 † 6.8.2021

Unsere besondere Wertschätzung an alle für die erwiesene Anteilnahme, das Mitgefühl, Gedenken und die Verbundenheit.

Danke auch an Redner Franz-Josef Haas und das Bestattungsunternehmen Dieter Prusnat.

Simonswald, im August 2021 **Roswitha Pietrek und Angehörige**



Für die Glückwünsche und Aufmerksamkeiten anlässlich unserer

1. Heiligen Kommunion

möchten wir uns auch im Namen unserer Eltern herzlich bedanken.

Ein besonderes Dankeschön gilt auch all denen die durch ihr Mitwirken beim Gottesdienst unseres Festtages beigetragen haben.

Ganz herzlich bedanken wir uns auch bei
 Herrn Pfarrer Paschke, Eva Baumgartner sowie Bernhard Schindler für die Materialspende unserer Palme

- Lena Bühler · Marco Emmler · Adelina Gäßler · Leo Hug · Maria Hug
- Lina Kern · Helena Kuhn · Lorena Risle · Finn Rösch · Lena Schultis
- Amalia Stein · Benjamin Trenkle · Lukas Tritschler · Amelie Wehrle
- Alani Weisel · Franziska Reitinger · Lia Schindler

